

Diterbitkan dan dipimpin oleh:  
**COMITE ALMAHDJAR**  
Soerabaja.

Adres & Bureau Red. en Adm. boeat sementara pada "ALMAHDJAR" p/a Hadramaut Courant Soerabaja.

# ALMAHDJAR

Oentoek kepentingan bangsa Arab di seloeroe Indonesia di terbitkan boeat sementara seboelan sekali.

ABONNEMENT:  
Indonesia 6 boelan f 1.50.  
Loear " " " f 1.75  
Pembayaran lebih doeloe

ADVERTENTIE  
Boleh berdami.

No 10.

Lembar

(Maart 1929)

Kasatoe

Tahoen ka 2

## Pendoedoek tanah aer bakal habis.

Kita poetra negri Hadramaut, memang dari smoela terkenal, sebagai oemmat jang soeka sekali berlaraj meninggalkan tanah aer-nja, berpinda ka negri negri jang djaoeh dengan mengalami roepa roepa keada'an jang mana terkandang baek boeat kita, dan terkandang lagi djadi sebaliknja.

Berapa besar hasil jang bakal kita peroleh dari perpindahan kita itoe, inilah sebagai djoega besarnja kesoebaran jang soeda kita djalani dalam pada menjapai hasil tadi.

Saorang daripada kita jang meninggalkan tanah aer-nja setelah ia berpisa dengan anak bini serta saudara dan familienja, adalah tida bisa di sangkal bahwa ia berboeat begitoe dengan hati jang berdebar debaran, dengan perasaan piloe, hantjoer dan sedih terkenangkan nasib jang bakal di alaminja dalam perdjoengan berloemba mentjari kehi doepan.

Dalam pada itoe ia soeda terpaksa meninggalkan tanah aer-nja boekan karena keridhoan, memang ia ingin berpinda, atau karena ia soeda merasa bosen tinggal di sana, tida, tetapi sebab jang teroetama ialah boekan lain daripada itoe dhoroeat jang menjakitkan, jang mana memaksakannja boeat mengangkat kaki dari tanah aer, pergi melantjong membawa nasib badan dengan menangoeng pahit dan getirnja hidoep.

Meninggalkan tanah aer berpinda ke lain negri, sebenarnja ija setengah daripada adat jang memang dari semendjak zaman poerba kala hingga di ini masa ada di kenal oleh sekalian djinis daripada bangsa manoesia.

Adat ini sebenarnja tida satoe oemmat jang menjelanja atau menjalahinja, dan tida poela mendjadian djeleknja seboetan nama sesoeatoe bangsa, bahkan orang Eropa se diri seteroesnja marka selaloe mendesak masoek ke segala pendjoeroeh centoek mengemprialisic, berpindah boeat berniaga, dalam mana ada berserta poela dengan marka akan anak dan ister-nja sekali.

Ini lagi bangsa Tionghoa, betapa poela giat marka berpinda dari tanah aer-nja pergi berniaga ke mana mana, Semceanja itoe memang mendjadi adat jang tida sekali haroes di tjela, malah haroes di poedji, karena hasil jang ditimboelkan olehnja boekan ketjil artinja terhadap kebadjikan tanah aer sendiri.

Akan tetapi soenggoeh poen demikian, boeat kita poetra

Hadramaut roepanja perpindahan kita itoe boekan sekali termasuk ke bagian perpindahan biasa jang haroes di poedji itoe, karena dari penjelidikan jang akan datang, njata hasilnja banjak membawa kebinasaan negri dari pada kebadjikanja.

Kita katakan begitoe, karena banjaknja perpindahan kita dari tanah aer, roepanja ada keloeat dari batas jang di kehendaki oleh wet alam, hal mana telah ada di katakan oleh siapa sadja jang sama mengetahoei akan statistik dari hitoengan pendooedoek djaduhan tanah Hadramaut dari pelbagai bagai negrinja, di mana hitoengannja jang keloeat, njata besar sekali recordnja dari djoemlah pendooedoek.

Dari statistik hitoengan pendooedoek Hadramaut, orang bisa menggojang kepala bila di bandingkan dengan banjaknja jang keloeat berpinda pada setiap tahoenja.

Kalau seteroesnja berdjalan begini, maka njatalah jang perpindahan kita boekan membawa hasil lagi kepada tanah aer, seperti kepindahannja lain lain bangsa, tetapi boeat kita, njata membawa kebinasaan.

Lebeh mmbinasakan lagi pada tempo jang belakangan ini djoemlahnja pendooedoek jang keloeat berpinda dari sana ada loear biasa sekali banjaknja... Keloeat dari batas jang biasa terlihat dalam pelatoeran wet alam, kata djoeroe ilmoe natuur...!

Pepergian kita dari tanah Hadramaut, boekan sadja menoeidjoe ke arah tanah Almahdjar jang kita tinggali ini, tetapi seteroesnja kita dape'i banjak terpentjar pentjar, memenehi daratan tanah tanah Africa sebelah selatan, Boghdad dan Mambasah, Djeboeti, Midy dan Moesawwak.

Poen tida poela ada ketinggalan djaduhan tanah Hindoestan, di mana ada sesak penoeh berdje djalkan marka di bandar negri Haidrabad, di negri mana dari sangat banjaknja djoea agakoja, maka antaranja banjak jang soeda dapat memegang rol jang terpenting poela di sana, di mana boekan sedikit jang soeda memasoeki betaljoen soldaat, kantor kantor pemerintah, dan sebagainja deogan mendapat kedooedoekan jang tinggi poela.

Kini bangsa kita di sana ada termasuk ke bagian pendooedoek jang tida bisa di kesampingkan.

Segala ini, kendati sebenarnja amat menggirangkan hati kita tetapi kalau di ingat betapa keada'an tanah aer sendiri sesoedah poeloehan tahoen lagi dibelakang, bila mana seteroesnja orang jang

## Boeat kesenengannja langganan kita.

Sedari boelan SEPTEMBER 1928, sengadja kita pegang CON-TRACT keloeatnja Saroeng-saroeng tenoenan FABRIEK KEDIRI telen, jang terkenal, dari Nummer 1 atau Nummer 2, soepaja mendjadi kesenengannja kita poenja langganan, djangan terkena barang palsu, bisa terdjaga kwaliteit dan harganja.

Harap sekalian toean-toean dapat taoe.

Hormat kita:

**Firma OSMAN ALAMOEDI & Co.**

Batikhandel Manufacturen en Kleurstoffen  
Panggoengstraat 59, Telf. 1216 N. SOERABAJA.

**BARANG BAIK, TJ'RAK PILIHAN, HARGA PANTAS**

keloeat dari sana selaloe berlipat ganda diri jang kembali, seperti apa jang ternjata sekarang, maka pastilah lambat laoenja akan kehabisan orang djoea pada achirnja.

Akan sebab jang memaksakan marka berpinda dari Hadramaut, adalah kebanjakan dari ketiadaan adanja pekdaraan, jang daripadanja moekin orang harapkan sesoeap nasirja.

Perniaga'an di sana bisa di bilang tida ada berhoebeng oleh ketjilnja djoemlah pendooedoek, di tambah lagi dengan kepapa'an jang menghinggepoja.

Boeat marka marka jang ada mempoenjai kemaoean berniaga, maka kemaoennja djadi tersia sia dengan sendiri oleh tida adanja djalan, sehingga oleh mana ija kepaksa lari, keloeat mengoembara membawa nasibnja.

Dari segala peroendingan di atas, kita dapat kenjata'an bahasa tanah aer kita Hadramaut bakal di antjam oleh bahaya kekoerangan pendooedoek. Sedang apa artinja ini boeat tanah lelchoer, itoelah tentoe sama di ma'loemi. Dan boeat menjegah itoe, sepatoenja kalau ketoea ketoea kita soeka perhatikan.

## Pengoetoesan Studenten.

Satoe lowongan baroe bagi pergerakan kita.

S'apa jang terdahoeloe memasoekinja nanti?

Di sana sini ramai orang bergerak menoeutoet kemadjoean jang di kehendaki oleh zaman, dalam mana kita bangsa Arab terbawa poela dalam geloembang pergerakan tadi.

Bebrapa vreeniging dan roemah roemah sekola, moela pertama tampak kelibatan sebagai hasil dari pergerakan kita. Tapi setelah alirannja pergerakan jang di oesahkan oleh pelbagai bagai bangsa ada djaoeh terkemoeka dari boeah pergerakan jang di hasilkan oieh pergerakan kita, di sini oleh kita terbit satoe perasaan jang lain lagi, di mana concloutienja mengoendjoe ba hasa sekola sekola kita jang ada sekarang, beloem menjoekeopi sebagai jang di maksoed.

Dengan terbitnja peras'aan di atas, pikiran boeat adakan H.A.S. laloe timboel, Dan begitoe lah di pekalongan orang soeda berdirikan, sedang di Soerabaja masih lagi di oesahkan.

Berbareng dengan timboelja oesaha ini, kini di hadapan kita masih ada satoe lagi lowongan

jang patoet di masoeki oleh kita goena menjapai apa jang oleh seloeroeh oemmat jang madjoesoeda sama di tjapai dari se, moela dengan membawa hasil jang boekan ketjil artinja terhadap pergerakan.

Jang kita maksoedkan dengan itoe lowongan, adalah lain tida dari pada mengoetoes kanak kanak kita ke universiteiten jang tinggi di loear negri, jaitoe goena mejagini ilmoe ilmoe jang mana nanti masing masing bisa di spic'alkan sendiri sendiri menoeoret watekoja sesoeatoe moerid dalam pada mejakininja.

Demikianlah kita lihat seloeroeh oemmat telah berboeat, dan dengan djalan inilah bisanja pergerakan mendjadi kecat dan terpandang setara dengan pergerakannja lain lain bangsa jang ada di kanan kiri kita.

Bagi kita sekarang tida satoe sekolah pertengahan, maepoen satoe sekola jang tinggi.... Poen boekan dalam koesa kita poela akan mengadakannja sekarang berhoebeng oieh besartja begroting. Sebab ini ta'heran kalau seloeroeh moerid keloearan sekolah kita sekarang, semoeanja boleh di bilang tida satoe jang



sampoerna pengetahuannya. Hal mana kalau tida di landjoetkan nja lebeh djaoeh ke lain sekolah jang lebeh tinggi, pasti si moerid tida nanti ija akan bisa mendapat hasil jang menjoekoepi dari peladjaran jang telah di perolehinja.

Hal ini tida sekali boleh didja toebkan risiconja pada goeroe goeroe sekolah kita seperti jang setengah orang jang tjoept pe mandangan ada berboeat. Karena bijarpoen begaimana djoega giat nja si goeroe beroesaha, tentoe ia tida bisa memberi peladjaran dalam masa lima anem tahoen, lebeh dari pada itoe peladjaran peladjaran jang memang soeda ditetapkan dalam programanja sekola sekola rendah.

Sekarang di mana kita telah sama memaloemi ini, maka dengan lantak baeklah kita segera memoe lai, memeriksa dan menjelidiki dengan djalan begaimana kita mesti adakan f o n d s boeat pe ngiriman studenten kita keloeaer negri.

Menoeroet sepanjang kejakinan kita bahwa hal mengoetoes moerid moerid tadi hendaklah di oesahkan oleh satoe badan organitatie dari sesoea'oe perhimpoean kita. Dan boeat memilih jang bakal di oetoesnja, haroeslah perhimpoean jang berkewadajiban tadi mengambil anak anaknja kaoem kita jang tida mampoe hingga bebrapa orang, jang mana masing masing mesti di ketahoei akan adanja ija poenja kans boeat terima peladjaran jang akan di peladjarinja. Lain dari terseboet baeklah di ambil perhatian poela tentang keragapannya itoe moerid boeat menerima itoe peladjaran. Poen tentang boedi pe angai, adat lembaga dan peri kesopanan, hendaklah di awaskan poela hingga djangan djadi tersia sia pada achirinja dengan memberi hasil seperti jang tida di maksoed.

Kalau soeda di ketemoekan segala ini, satoe perdjandjian lagi mesti di beken, di mana setelah marka loeloes dari peladjaran jang di toentoetnja, marka mesti kembali bekerdja goena kepentingan itoe perhimpoean jang mengoetoesnja boeat sekian waktue jang telah di tetapkan terlebeh dahoeloe.

Dari ija poenja tractement jang di dapetnja nanti, inipoen haroes di potong poela setiap boelannja goena menjitjil akan bijanja peladjaran jang soeda di keloearkan oleh perhimpoean jang mengoetoesnja, jang mana tentoe sadja mesti kembali masoek ke dalam kasnja itoe perhimpoean djoega sehingga mendjadi vooldan.

Dengan ini djalan, kalau ada satoe perhimpoean kita jang mengoesahakannya nanti, pasti akan berboeahlah dengan bebrapa hasil jang sanget besar sekali goennja terhadap kemadjoean kita, jang mana dengan tida menangoerg keroegian jang boleh di bilang terlaloe besar,

Bisa djadi antara pembatja ada jang maoe sangkal dengan mengoendjoek adanja bebrapa moerid jang soeda di kirim ke Cairo, Istamboel dan Europa dengan tida memberi hasil seperti apa jang kita ada bajangkan.

Sebagai pendjawaban di atas ini kita bisa terangkan, bahwa merekareka itoe kebanjakan banja terdiri dari anak anaknja kaoem hartawan kita jang biasa hidoep di timang, mandja dalam pembaringan, biasa dalam keofmatan, jang mana bagi marka tida begitoe di rasa berkeperloean kapada oemmatnja. . . Lain dari toe, tida poela tjaranja marka di kirimkan ada meneroet akan apa jang kita ada persjarkan di atas.

Tetapi soenggoehpoen demikian, antaranja boekan tida poela ada jang soeda memegang rol jang teroetama dalam doenia perniagaan, jang mana di kemoedikannya meneroet begaimana programanja sekola dagang jang di masoekinja. Tetapi walapoen begaimana tentoenja akan djaoeh berbedah boeah jang di hasilkan oleh pengoetoesan jang tertantoe, dengan apa jang bakal di bawa nanti oleh pengoetoesan oemoem jang di kehendaki goena kepentingan bersama sebagai jang kita kemoekakan di atas.

Kita harap sadja, tida tersia sia akan apa jang kita tjita tjitakan dengan artikel ini hendaknja.

ALWI ALDJOEFFRI.

### Salahnja sendiri.

Orang toea disalahkan.

Kalau anaknja tida terdidik.

Antara kaoem hartawan kita sesoenggoehnja banjak sekali jang sama beranggepan, bahwa menjekolahkan anak itoe bagi marka semata mata tida begitoe perloe, karena meneroet sepan djang kiranja, tjoekeoplak kekaja'au jang di milikinja itoe boeat mendjaga kehidoepan anaknja di beakang hari nanti.

Anggepan di atas, kebiasa'annya ada banjak melekat pada kaoem hartawan kita jang beloeem perna doedoek di bangkoe sekolah. Demikian djoega pada marka jang tida taoe djalanja peridiran zaman jang pada setiap masa ada berganti ganti keada'annya itoe.

Menoeroet sepanjang kejaginan marka selama marka telah dapat mendjaga kedoeoekan diri dalam marka poenja kekaja'au . . . tentoenja anak anak marka kelak poen akan meneroet djedjankja poela, sehingga dengan mana di rasa tagoena pakai di sekolahkan lagi.

Jang sesoeatue keada'au kalau bisa terpakai di ini hari, isoek harinja mesti ada kalanja di berobah, atau tegasnja tab'sa di pakai lagi. . . Itoelah sama sekali oleh marka tida terpik r, Behkan dengan membanggakau keada'au sendiri jang bisa hidoep sentausa ceugan tida terdidik, markapoen akan kijaskan itoe poela boeat teriakoe dalam pengindoeapan maresa empoeja anak sepeninggaluja ija nanti.

Berapa banjak soeda kekaja'au kaoem hartawan kita di ini Indonesia jang soeda djadi moesna di makan rajap, itoelah saja ta,

bisa bilang tetapi kalau di selidik lebeh djaoeh akan sebab sebabnja disitoe njatalah jang kebanjakan itoe pada oemoemnja ada koerbar semata mata dari keboedoehan si orang toea sendiri jang tadinja tida taroe ferdoeli atas soeal pendidikan anak.

Boeat si anak jang tida terdidik, tentoe kapadanja taharoes di persalahkan, sebeloeem scriboe kali orang tanggoengkan risico dari kesalahan tadi kapada si orang toea.

Satue anak jang tida mendapat didikan, Orang tentoe tida akan katakan padanja; mengapa engrkau tida terdidik? Tetapi sebeloeem itoe kapada si orang toea njalah jang tentoenja di pertanjjakkan; mengapa maka anaknja tida diberi didikan?

Boeat jang soeda kedjadian, atau jang soeda keteladjoer kedjereomoes dalam djoerang jang kita ada perbinjngkan sekarang, itoelah kita tagoena akan pendengarkan soeara kita teahadep marka.

Tetapi dengan ini adalah maksoed saja soepaja kaoem hartawan kita jang keada'au anaknja bisa di rasa atau di doega akan mengantjam pada apa jang di koeatirkan, kira kira dengan selekasnja hendaklah anak anak itoe kembali di beri didikan baroe apabila moelanjang sang anak soeda perna dididik. Sebahkoja kalau beloeem, maka dengan sekoeat koeat tenaga hendaklah si anak itoe lekas di anter ke satoe internaat jang kiranja dapat mence loengnja dari itoe bahaja jang sedang mengantjam pada dirinja. Dengan begitoe bisalah di harap akan kesedarannya.

JIP ALKAFF  
Pa'embang.

## PERGERAKAN KITA.

Dari pekalongan.

Sjamailoel Hoeda membeken examen.

H. A. S. nja moelai berboeah.

Moerid moerid perampoean nja banjak jang madjoe poela.

Dari sana toean Sajid Moehamad Barakbah mengabarkan;

Dengan adanja hoelansen Arabieschool dari Sjamailoel Hoeda di Pekalongan, sesoenggoehnja bagi pendoeoek Arab disini boleh merasa bangga bila di ingat dari kemadjoean jang telah di hasilkanja didalam tempo jang tida lebeh dari bebrapa soelan sadja.

Dari examen jang pada boelan jang laloe ada di beken, orang oisa mendapat kenjata'au dengan seterangnja begaimana pesat kemadjoean jang soeda di tempoh oleh kita poenja H. A. S.

Segala peladjaran, baek tentang bahasa Arab, maoepoea melajoe dan Blanda, Poen tentang ilmoe ilmoe Fgh, Saraf, Hisab, Latjue dan Geography, di tambah lagi dengan ilmoe ilmoe keradjinan tanggan dari sesoeatue moerid perampoean, jaitoe seperti soelam menjoleam, renda merenda dan sebagainya. . . Segala itoe ada ampak dengan njata kehasilannya

dalam selama tempo examen, jang mana sesoeatue moerid dengan lantjarnya soeda bisa memahami semoea itoe, kendati masa jang baroe di tempoehja ada begitoe singkat.

Sesoedah bebrapa hari di adakan examen, sebagai penoetoeponja telah di beken perajaan besar di gedong Sjamailoel-Hoeda dengan di hadliri oleh banjak orang, antara siapa ada hadlir djoega wakil wakil dari Almadrasah As-salafiah, Al-Irsjad, Moehammadiah dan Madrasah Assegeff.

Dalam perajaan ini banjak moerid lelaki dan perampoean jang sama berpidatoe dengan bahasa Arab, Blanda dan Melajoe, jang mana ada di sertakan poela dengan njanji njanjian jang merdoe dari ketiga bahasa terseboet.

Perajaan di pimpin oleh voorzitter Sjamailoel Hoeda toean Sajid Gusim bin Sjahab, Dan begitoe telah setelah perajaan di boeka, maka dari fhak jang hadlir ada toeroet berbitjara poela tt. Sajid Abdullah Adjoeffri. S. Abdullah bin Sjahab dari Djoemiat Ch'ier Betawi. S. Saleh bin Haidarab, dan dari fhak Al-Irsjad toean Salah Albakri, serta toean Tarip dari fhak Moehammadiah.

Kemoedian oleh voorzitter perajaan laloe di toetoepon dengan satoe pidatoe jang pandjang lebar, jang mana mengandoeng banjak kata jang menggerakkan hati dan soemangat.

Bagian perampoean

Pada hari Senan Februari 1929 [Tanggal berapa? Red] Satoe perajaan lagi telah di beken; spicial di adakan boeat kaoem isteri dan moerid moerid perampoean, dalam mana ada di hadliri oleh tidakoerang, dari 300 orang jang kesemoenja terdiri dari kaoemisteri belaka.

Perajaan ini di pimpin oleh goeroe goeroe perampoean dari madrasah Sjamailoel Hoeda.

Setelah perajaan di boeka, maka bebrapa moerid perampoean laloe menaeki mimbar dengan beraninja berpidatoe di hadapan kaoem isteri jang sebanjak itoe, pidatoe jang mana di oetjapkan, antaranja ada jang dengan bahasa Arab, dan antaranja lagi ada jang dengan bahasa melajoe dan djawa. Dalam segala itoe, njanjian jang merdoe poen ada berdengoeng poela dengan njarirgunja.

Pengabisan sebagai penoetoeponja perajaan, satoe tentoonstelling dari soelam menjoleam dan renda merenda jang di kerdjakan oleh moerid moerid perampoean Sjamailoel Hoeda soeda di adakan, di mana sekelian jang hadlir sama dapet persaksikan dengan kegirangannya akan segala itoe. Soeda itoe perajaan lantak di toetoepon.

### BOEAI MENGHIBOER

HATI JANG DOEKA.

Plaat-plaat Gramofon dari lagoe Mestris soeara jang paling baroe

NJANJIAN MERDUE DA PAI MENARIK TOELANG SJENGOEM.

HARGA MELAWAN.

Adres Tolo ASHEBLIE.

Sarak-strat No. 12-Sociala

## Een dienaar van den Profeet. . . !

**Kalau ada sesoeatoe keke  
djian dari pada kita.**

**Agama dan Nabi jang kita  
djoendjoeng di tarik tarik.**

**Sat�e djengekan dari soerat  
kabar Katholiek.**

Een dienaar van den profheet, atau "Sat�e pengikoet Nabi" dalem bahasa melajoenja, adalah setengah dari pada perkataan jang senantiasa di sioelkan dan di njanjikan oleh soerat kabar Blanda De Koerier, bila ada sesaorang dari pada kita bangsa Arab, maepoen kita kaoem moeslimin pada oemoemja, jang terdakwa berboeat sesoeatoe kekedjian seperti: tipoe, mengaboel, dan sebagainya.

Soerat kabar terseboet di terbitkan di Bandoeng atas oesahanja kaoem Katholiek, Sedang haloennja maepoen toedjoenanja semoeanja hanja menoedjoe kapada kekatholiek-an djoea pada oemoemja.

Sebagai sat�e soerat kabar partij dari pihak Katholiek, ija tentoe merdeka beken propaganda dengan sekoekat keot tenaganja, goena memadjoeken partij jang di wakiliinja. Tetapi kalau dalam pada membeken propaganda itoe, ija selaloe mentjari tjari kesampatan goena mendjengeki kita sebagai sat�e oemmat jang beragamaan islam, sehingga sat�e kejadian jang mengenai persoon ijinja sesaorang dari pada kita oemmat maepoen di sangkoet sangkoetkan dengan agama jang kita

### Dari Bangil.

**Sekolahnja mati terkoehoer.**

**Sekarang tida ada sekolah  
lagi.**

**Soeda sama pinter belaka  
roepanja.!!!**

Pembantoe kita toelis:

Pembatja tentoe masih beloem loepa akan apa jang ada saja tjeritakan tempo hari tentangan djeleknya sekola kita di Bangil, jang mana dari segala seboeoeahnja, dari moeka ka belakang, atas bawa kanan dan kiri, semoeauja tida sat�e jang patoet di poedji itoe, sekarang ini sekola soeda mesti di batjakan talqin poea, terbenam berkapas mati tjilaka, melepaskan djwanja boeat jang kepengabisan, . . . !

Sekolah kita di Bangil, kini soeda di njatakan kematiannja berbareng dengan masoeknja ini boelan poesa. Dan begitoeleh seloerch moeridnja jang tadinja berenti sementara menantikan habis hari raja, sekarang boeat selama lamanja mereka akan tida kembali lagi. Sedang goeroe goeroenja semoeanja poen soeda sama direteur afzender belaka ka tempat asalnja masing masing.

Dergan begitoe akan soenji senjaplah di sini dari sekolah di boelan Sawal nanti.

Selama dengan adanja sat�e

peloe, langsoeng di temoekannja poela dengan nama djoendjoeng-an kita Nabi Moehamad, dengan maksoed soepaja nama jang semoelia itoe djadi tertarik tarik poela, maka terhadap perboeatan jang senista ini adalah boskan tida pada tempatnja lagi kalau kita membalasnja dengan njatakan sekeras kerasnja protest.

Selama sesaorang dari pada pengikoet agama Katholiek jang berboeat sesoeatoe kekedjian, kita tida sekali berani mendjengekinja dengan mengatakan: "Ini ada kwaliteit dari pengikoet pihak geredja . . ." rasanja tida sekali kita bisa mengert' bagaimana soerat kabar De Koerier, sebagai wakil dari partij agama jang di wakiliinja, berani berboeat begitoe terhadap kita jang beragama islam.

Kita tida sekali maepoen djatoehkan risico atas hakekatnja agama Katholiek terhadap perboeatan De Koerier jang serendah ini. Tetapi dengan protes kita di atas, adalah sekedar kita maepoen toedjoekan pada pengemoedi dari itoe soerat kabar di Bandoeng jang dari padanja keloeat matjam ini hina'an jang menjakutkan.

Sebagai sat�e dari pada oemmat jang beragamaan islam, kita selaloe menghoeremat tinggi atas sesoeatoe kepertjajaan maepoen agama jang ada di peloe oleh sesoeatoe bangsa dengan zander ketjoelikan koelit.

Dan boeat itoe sangat kita merasa hiba apabila dari pihak jang kita hoermati kita mendapat balesan dengan menghoeremat agama jang kita peloe poela . . .

sekolah jang tjoema sebegitoe matjam kwalitietnja pendoeoek di sini beloem lagi mamoes memeliharanja, rasanja boeat seomoer hidoepalah kita jang di takdirkan toehan mendjalma di Bangil ini akan tida berpoe-njakan sekolah barang seboeah poen.

Apa artinja ini boeat Arab Bangil, itoeelah laen tida dari pada sat�e oekoeran, dari mana orang bisa oekoer sendiri sampai di mana deradjat kebanggaan kita dalam doenia pergerakan.

Maloe rasanja . . . .

### Dari laboean hadji.

**Sekolahnja kesoenjian  
moerid.**

**Sebab goeroenja terlaloe  
tjoengkak**

**Panjak berkata tida ker-  
djanja.**

Dari sana toean "Awad Hairan" toelis:

Kendati saja boekan ahli dalam oeroesan karang mengarang, tetapi tertarik oleh kesedaran jang di pergerakan oleh saudara saudara kita di segala pendjoeroeh dalam roeangan *Almahdjar* kita ini, saja poen merasa djadi tertarik poela boeat toeroet tjeritakan keada'an negri jang saja tinggali, jang mana di ini ketika saja berada di Laboean Hadji.

Laboean Hadji sat�e negri ke-

tjil, jang pendoeoek Arabnja tida begitoe barjak.

Dalam soeal oemoem, tadinja oleh saudara saudara kita disini telah ada di oesahaken pendiriannja sat�e sekolah dengan nama Alihsan . . . . sekolah mana ketjoeli banjak di masoeki oleh anak anak bangsa kita, poen poetra negri boekan ketjil poela djoemlahnja jang sama masoek.

Berapa lama ini sekolah berdjalan dengan sepertinja, itoeelah saja tida akan toetoerkan lebeh djaoeh, Tetapi pada tempo jang belakangan ini sekolah terseboet telah kemasoekan seorang orang goeroe jang boekan maen tjoengkanja, goeroe jang mana tida lain kerdjanja dari pada memoedji diri, mejangka seolah olah di moeka boemi ini tida seorang jang membandingi roepanja. . .

Antara kita pendoeoek Laboean Hadji, tadinja ada jang hampir terperdaja djoega dengan otjeahannja itoe goeroe, tetapi kemoesdian setelah njata gerak geraknja, maka oleh kita sama diketa hoelilah akan kekosongan isi kantong si goeroe jang mengadanga da itoe.

Setelah oleh pendoeoek sama di ketahoel akan kwaliteit dari sang goeroe ini, maka dengan selekannya orang lantas sama ka loearkan anaknja dengan beroentoen roentoen dari itoe sekolah, Dan begitoeleh berkat kesombongan sarg goeroe, sekarang di sekolah terseboet tida lagi ada jang tinggal ketjoeli bebrapa moerid sadja jang masih.

Akan keada'an peladjaran, maka sebenarnya ada terlebeh mirip kalau di kata bahwa ini sekolah betoel betoel ada spicial boeat pidatoe pidatoe sadja, karena tiap tiap ada kamatian, kemantien dan selamatan, maka di sitoe pasti oleh sang goeroe di kemoeskakan moeridnja boeat berpidoe, dengan zander menaroes pikiran lagi akan lajak tidanja madjlis boeat di beken begitoe.

Sementara lain lain peladjaran, dengan pendek bisa di bilang tida ada . . . la ning ning wala ning nong kata laga' djawa, Singkatnja: tida sat�e moeridnja jang boleh di lihat.

Apakah seteroesnja itoe goeroe bakal mendapat tempat bertchta keradja'an di sekolah Alihsan Laboean Hadji, itoeelah boeat selandjoetnja kita beloem lagi bisa pastikan.

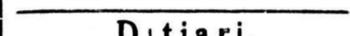


### DJOEAL dan BELI

Segala tweede handsch harmonium  
DJOEGA BISA  
bikin betoel harmonium jang rcesak  
bajaran pantes.

Adres pada

S. O. B. A. B  
Njamploengan 3 huis No. 1 Sb



### Ditjari.

Sat�e DRUKKERIJ jang masih dalam keada'an baik,  
Compliet dengan segala galanja.  
Keterangan boleh tanjak pada:  
S. HOESIN BIN AHMAD  
BIN AGIL.  
Ketapang, — Soeabaja.

## STOP!

**Kalau di per-kwee kan. . . !**

**Toch djangan tinggal  
manda, dong:**

Antara bangsa koelit poetih hingga di masa ini roepanja masih ada bebrapa orang dari pada mereka jang sama beranggepan, bahwa itoe tetel "toean" adalah tjoema boleh di goenakan manakala berdamping atau berhadapan pada bangsa bangsa jang sekoelit dengan mereka mereka sadja.

Sebab adanja anggepan di atas, maka antaranja poen djadi lantas mara mara poela kalau ada seorang dari pada kita jang berani berhadapan dengan mereka zander memberikan tetel itoe padanja. . .

Jang kita dengan setoeloesnja soeda memberikan tetel itoe pada mereka, itoeelah lain tida soepaja kalau kita berhadapan pada bangsa jang di pe toean itoe, hendaknja dari pihak mereka, poen memPERTOEAAN djoega pada pihak kita.

Tetapi sekarang, seorang bangsa koelit poetih jang dengan segala kehoermatan kita oendangkan "toean" padanja, ija soeda membalas memperkwee kan kita. Disitoe rasanja boekan tida sat�e sebab bagi kita akan menjaboet penghoermatan jang kita berikan tadi dengan balas memperkweekannja poela padanja.

Dalam banjak perkara kalau bangsa kita sedang berhadapan pada bangsa koelit poetih jang kolot itoe, atjap kali ija soeda di perkweekan, kendati dari pihak bangsa kita Arab, tida sepata perkataan jang di oetjapkanja, melainkan di soedabilah dengan perkataan "toean . . . toean . . ." sadja.

Ini sebenarnya boekan salahnja si koelit poetih, karena djika kita mengandel sadja di kwee-kwee, dengan tida hoendjoekkan kegoe saran, malah kita membalasnja dengan menoeskakan orang jang memperkwee kan kita itoe poela. Kira kira dari sebelah sana pasti kita di anggap berhak boeat terima itoe tetel kwee.

Sebab ini kalau kita tetep, ingin mendjaga daradjat, djangan sampai seorang hinakan. Hendaklah dari kita djangan sekali di pertoendjoekkan itoe tabeat mengalah, menoeskakan orang jang memperkwee kan kita.

Tetapi jang haroes kita hoendjoekkan, ialah di mana ada oebi, disitoe ada talas.

Tegasnja; Kwee sama dengan kwee, Toean poen sama dengan toean poela.

### AWASI!

## TOKO No' 1

Adres

**Mohamad & Alwe-  
Alehabshi & Co.**

Panggoeng toko No. 1 Tel. 3439 N  
SOERABAJA.

Djoeal segala roepa barang  
Singapore dari segala matjam-  
nja.

## Perhatikan.

OPNAME BAROE Hadji dan Hindoestan platen  
Dari Soewaraja  
MAHMOED SAAD, MEKKA: dan EBRAHIN MASRI,  
Lagoe Krontjong  
Dari TOEMINA, AER LAOËT, MOENA, dan SITIHAWA.  
PAULUS IEM, AMAT, dan AMOENARIS  
LOEDROEK GENTING, dan SANDOER MADOERA  
Dan laennja jang baroe Ka 3.  
**MUZIEK HANDEL  
HARMONIE.**  
KETAPANG 4. —: SOERABAJA.

## Pekakas auto

JANG PALING  
BAEK dan MOERAH

Bisa dapet pada Toko

**E. TEN CATE**

SOERABAIA, - TELF. 3409 Z. - KALIASIN 36,



## RATHKAMP & Co.

ROEMAH OBAT JANG PALING  
TCEWA SENDIRI.  
KEMBANG DJEPOEN — SOERABAIA.

Berdagang segala roepa obat-obat,  
Katja mata,  
B rang dari karet,  
E u de Cologne  
dan ken-laen matjem,  
H.rga ada pantes dengan moerah,

**Awas!**

**Awas!**

**Harap diperhatikan.**

Olih kerna sekarang banjak tersiar PEMALSOEAN dari kita  
poenja THEE MAKKAH dan MINA THEE: Maka kita harep  
pembeli perhatikan Merk SALEH BAHWAL, SOERABAIA.  
Sebab tjoema hanja ini sadja satoe satoenja merk jang toelen.

**Hoofd Agent:** Salih Bahwal - Fa. ALBAHWAL  
Fa. ABDOLRAHMAN BARA- Soerabaia.  
DJA & Co. Ryst. Koolhandel & Thee Industrie  
Passar straat Makasser. Djoea! Party Besar dan Ketjil.

## FABRIEK BATIK

Abdul'gadir Audhah Solo

Telf. No. 351.

Kita poenja fabriek batik bisa mengeloearkan batiék-  
batiék jang bagoes dengan tjorak jang model-model, jang  
bisa tjotjok dengan kemaean pembeli.  
Pesenan bisa dikirim dengan Rembours.

**HARGA MELAWAN.**

SOEDAKAH TOEAN BERHOEBOENGAN DAGANG  
pada:

**Firma AL-SAID BIN ALI ABDAT & Co.**  
Sasak 17, —: SOERABAIA.

Kalau beloem tjobalah,  
Persediaan sampai tjoekoop dari roepa-roepa koepiah beloedroe keloear-  
ran fabriek sendiri, Koepiah Tarboesj Egypt dari segala oekoeran,  
Djoega saroeng Samarinda dari pelbagai tjorak.  
Pesenan bisa di kirim dengan rembours.

Menoenggoe pesenan dengan hoermat.  
Directeur ABOED ABDAT.

P. S. Kita poenja filial di Singapore djoega bisa terima pekerdjaan  
commisssie barang-barang hasil boemi (polowidjo, seperti Coprah, Getah,  
Koelit d. l. l. dengan di poenggoet commissie pantes seperti biasa.

Direct ur **AWAD SAID ABDAT**  
No. 11 Markestrect — SI GAPORE.

## Di Moeka Pengadilan.

Oentock membela toean tocan jang sama ada beroeroesan pada  
pengadilan, maka berapa lama soeda kita telah beberdja sebagai  
ZAAKWAARNEMER dengan mendapat kemenangan dalam banjak  
perkara.

Kita bisa mengadep di moeka Landraad, Raad Agama, dan  
Residentie gerecht, jang mana dalem segala itoe kita selaloe dapat  
kemenangan dengan kemoekakan pembelaan jang semistinja.

Selain dari terseboet, poen bagi kita ada diploma oentock verta'an  
dari bahasa Belanda ka Melajoe atau Arab.  
Pada siapa jang hendak beroeroesan, kita silahkan tjoba, agar bisa  
di boektikan lebih djoeh.

Memoedjikan diri dengan hoermat,

**S. Agil Assegaff**

NJAMPLOENGAN 6, TELF. 3992  
SOERABAJA.

## TOKO HAMID ASSEGAFF

KAMPMENT STRAAT, SOERABAJA.

Djoel segala keper'oean hari hari dari beras, goela,  
koepi, areng, samen, minjak' madoe, dan lain-lain  
sebaginja.

HARAP DI PERSAKSIKEN,

Fatsal harga djangan tanja, tanggoeng tida ada jang melawan.

DI NJATAKEN LEBIH DOELOE? BAROE BISA PERTJAJA.

## Toko „ANG” —: Muziekhandel

Sengoj-redur, 92. Telf: 10,0 N. — SOERABAIA.

Berdagang; Paat-plaat, Gramophones dan segala'nja, Etc:  
**HARGA MELAWAN.**

DJOEGA BISA BIKIN BETOEL SEGALA BEKAKAS MUZIEK  
DAN GRAMOPHONES, PEKERDJAAN RAJIE DAN TJEPET,  
SEMOEA DENGAN TANGGO NGAN (GARANTIE,  
SERTA ONKOST MOERAH!!!

## Lembaga Baroe.

Satoe halfmaandblad Melajoe jang teratoer rapi dan  
baik, berhaloan LIBERAAL.

Ketjocali dari kepentingan bangsa Arab, ada ter-  
sedia peela roendingan-roendingan tentang politiek Doenia  
Islam dan lain-lainja.

Harga Abonnement: Dalam Indonesia 6 boelan F 250.  
Loear " " 1 tahoen " 6.—.

Adres Redactie & Administratie.

Panggoeng 80, —: SOERABAIA.



Segala pertanjaan ini pasti dengan perkataan "tida" sadja jang boleh di goenakan sebagai pendjawahan.

Sebab itoe satoe moestahil kalau satoe moerid bisa terdidik dengan sebenar-benarnya. Mendapat apa jang oleh si goeroe ija di beri peladjaran, pada hal pendidikan roemah tangganya ada seperti jang telah di tjeritakan, poen sikap orang toea toenja ada seperti apa jang telah di ragamkan.

Sesoeatoe oemmat jang telah tinggi ontwikkelingnja. Ija tida nanti akan sia siakan itoe pendidikan roemah tangga, dan dengan begitoe sekiranya ada anak jang di sekolahkan dengan tida dapat mengerobah kedjelekan dari ija poenja tabeat, disitoe kalau soeda di njata bahwa kerosakan tadi boekan dari watekoja tabeat si moerid, maka goeroe sekolahlah jang haroes menanggoeng resiko di atas kerosakan tabeat tadi. Tetapi boeat kita bangsa Arab, di mana pendidikan roemah tangga kita. Keada'annya ada seperti jang telah kita sama mak'loem. rasanja sangat tida adil rekali kalau kepada goeroe goeroe sekolah orang maoe poelangkan risico kerosakan boedi pekarti seseorang anak.

Pendidikan roemah tangga, seperti djoega pendidikan sekolah, satoe sama lain tida boleh berlawanan, tetapi sebab pendidikan roemah tangga kita ternjata p i n t j a n g, bapa, ta' dapat mendjaga si anak berhoeboeng oleh pekardja'annya dan perniaga'annya, sedang sang iboe, seperti di ketaboei semoenanja boleh di bilang tida ada jang perna terdidik semasa ketjilnja dahoeloe, di sebabkan tida pernah bersekolah, maka njata kerosakan tadi ada dari sitoe datangnya.

Sebab ini kalau orang maoe berdjaga lebeh djaoeh boeat di masa datang nanti soepaja anak anak kita djangan banjak jang roesak boedi pekartinja, maka dari sekarang baeklah di adakan persediaan oentoek memperbaiki itoe keada'an roemah tangga goena di djadikan sebagai satoe sekolah jang teroetama bagi pendidikan anak.

Itoe kalau maoe berdjaga!

ALI B. JAHJA.

#### Comite Pendirian H.A.S.

Seperti jang soeda di kabarkan oleh s. s. kabar, begitoealah atas oesahanja vereeniging Moeratoel Echwan pada permoeakan boelan jang laloe disini soeda di berdirikan satoe comite dengan nama "Comite Pendirian H.A.S." Comite jang mana ada terdiri seperti berikoet:

Sajid Aboebakar bin Sjahab Voorzitter,

S. Ahmad bin Oemar Alhab-sji Vice-Voorzitter,

S. Moehamad Almaskatie Secretaries.

Entjik Abdulgadier 2de Secretaries.

Abdullah Asj-sjibli Penning-meester.

Dan toean toean Ahmad Soel-mah, Hasan Kutban, Hoesin Bafagieh, Aboebakar Basoewedan, Hadji Oesman Amin, Hadji Abbas sebagai commissarissen,

#### Dari propagandanja orang Arab....!!

Toedoehan jang tida ber-alesan.

#### Bangsa Arab jang terkena getahnja.

Dalam Daagblad *Djawa Tengah* jang terbit di Semarang, ada kita batja satoe toelisan tentang kepertjajaan terhadap aer Zam-zam di masjid Haram Mekkah, dalam mana ada di peroendingkan dengan pandjang lebar, jang dalam kalangan Boemipoetra ada di taroe kepertjajaan, bahwa aer zam-zam itoe bisa meleboer sekalian dosa, dimana bila orang soeda minoem atau mandi dengan aer zam-zam itoe, tentoe ija akan kembali seperti anak baji, artinja segala dosanja hilang moesna.

Lebeh djaoeh ada di terangkan, bahwa djika kebetoealan tanggal 15 Sjaban waktoe malam, banjak orang tjari mata aer atau soengei perloe mandi sebab katanja itoe malam aer zam-zam meloeap ka segala soengei dan mata aer di mana-mana. Djadi barang siapa soeka mandi di waktoe terseboet, di samakan dengan orang jang mengoendjoengi perigi zam-zam di Mekkah itoe.

Siapa jang soeda djadi sebab maka ada ini matjam kepertjajaan, dalam peroendingkan di *Djawa Tengah* terseboet ada ditoe-lis begini:

Sesoenggoehnja kepertjajaan sama aer zam-zam jang katanja bisa meleboer dosa itoe, doeloenja ada dari propagandanja orang Arab.

Kita tida tahoe, orang Arab jang mana soeda beken ini matjam propaganda. Poen sepandjang tahoe kita, tida poela kita perna mendengar adanja kepertjajaan jang seperti itoe dalam kalangan kita, hingga bisa dibilang doeloenja propaganda itoe ada di andjoeri oleh bangsa kita.

Satoe kepertjajaan tachajoei jang orang maoe kembalikan ija poenja risico kepada salahsatoenja bangsa jang di tentoeakan, sekoerang koerangnja kalau tida ada boekti jang koekat, bisa djadi masih ada djoega djalan sekiranya kepertjajaan itoe lagi kelihatan bekas bekasnja dalam kalangan itoe oemat jang di toedoech. Tetapi kalau dalam kalangan jang di toedoech sama sekali tida ada mengenal itoe matjam kepertjajaan, poen tida poela ada kelihatan bekas bekasnja di sana, itoealah kita rasa ada tida lebeh dari toedoechan jang memboeta toeli belaka.

Sebab itoe selama penoeli di *Djawa Tengah* jang soeda menoeoedoech berasalnja kepertjajaan itoe dari bangsa kita... selama ija beloem bisa memboektikan toedoechanja itoe, adalah boekan tida satoe sebab bagi kita jang memangnja tida mengenal itoe matjam kepertjajaan, akan m e m b o h o n g k a n toedoechanja dengan berteroes terang.

Melimparkan toedoechan memang ada satoe perkara gampang, tetapi kalau sekedar toedoechan meloeloe dengan tida di sertakan boekti, itoealah n o n s e n s semata mata tentoenja.

#### Pergerakan Arrabitah. Alalawijah.

Dari fibak Arrabitah tjabang di mana? kita di beritakan, jang dalam boelan poeasa ini oleh bestuurnja soeda di djalankan lijs derma oentoek di bagi bagikan pada faqir miskin kita jang berkeparloean.

Oeang jang soeda di koempoel boeat itoe maksoed, chabarnja ada loemajan djoega.

#### Sekola Arab baroe di Solo.

Dari Solo pembantoe kita toelis:

Tjabang Arrabitah di Solo bisa di bedahkan dari lain-lainnja dengan kegiatan ija poenja bestuurs dan leden jang begitoe soeka bekdardja dengan karena Allah, dan dengan zonder perloe memakai sijsteim "moeloet besar" seperti setengahnja tjabang jang lain.

Baroe baroe ini oleh bestuurs Arrabitah disini soeda di adakan Algemeene leden vergadering. Dan begitoealah sebagai biasanja oedara disini, dengan diandiam disitoe soeda di kemoekakan soal keparloean adanja satoe sekolah boeat bangsa kita di Solo, dan begitoe lekas itoe soeal di bitjarakan, oleh jang hadlir soeda di samboet dengan di sertai kemaean jang sebenar benarnya, jang mana dalam seketika itoe djoega lantasi di poetoes sekali boeat berdirikan satoe sekolah Arab pada boelan Sjawal jang akan datang nanti.

Sebeloem vergadering di toetoe, lijs derma poen soeda lantasi di djalankan poela, jang mana oleh jang hadlir boekan di samboet dengan menarik napas pandjang seperti biasanja kalau bangsa kita maoe di rogo sakoe-nja, tetapi disini dengan bereboet reboetan orang soeda isi lijs derma itoe dengan gagahnja.

Dengan ini djadi bisa di pastikan, jang pada boelan Sjawal di moeka di Solo akan berdirikan satoe sekolah Arab dari Arrabitah.

#### Congres Arrabitah.

Voorzitter dari Hoofdbestuur Arrabitah toean Sajid Moehamad bin Abdurrahman bin Sjahab jang pada bebrapa hari ini sedang berada di Soerabaja, kapadanja kita soeda kemoekakan pertanjaan: di masa mana itoe congres oemoem dari Arrabitah akan di boeka persidanganja?

Atas pertanjaan di atas, kita soeda di beri leterangan, jang itoe congres akan di langgoengkan sehabisnja boelan Sjawal nanti, di mana setelah di kirim oetoesan dahoeloe ke Singapore oentoek mengoempoel itoe bebrapa poeloe riboe dollars oewang derma jang soeda tertjatet dahoeloe.

Dengan begitoe bisa di doega jang congres oemoem dari Arrabitah, jang dengan mana akan di ketahoei moela pertama pekerdjaan jang bakal dipraktijkannja, adalah akan di boeka kira kira pada boelan Doelgaedlah nanti.

#### Pergerakan Annasher.

Dari djoeroesan vereeniging Annasher kita mendapat kabar jang afdeleeng sportnja pada 12/2-'29 jang laloe telah di terima mendjadi lid dari Soerabaiasche Voetbal Bond (S.V.B.) dengan nama A.V.C.A.R.

Moelai maen competitie oleh S.V.B. soeda di perkenankan sedari tanggal 2 Maari ini. tetapi sebab ketika terseboet berbetoean dengan boelan poeasa, djadi sekiranya *Avcar* terpilih maka atas kemaecannja sendiri ija soeda minta di oendoerkan, jang mana oleh S.V.B. poen soeda di terimanja poela.

Dengan ini djadi njata kalau kabaran jang baroe baroe ini ada di siarkan, tentang tida di terimanja *Avcar* mendjadi lid dari itoe Bond, semata mata ada b o h o n g.

Oentoek oeroesan voetbal, satoe comite soeda di adakan, terdiri dari tt. Ahmad Amarah sebagai Captain, Oemar Bobsaid Vice captain, Ahmad Saleh Bobsaid Stockkeeper, dan toean toean Agil bin Abdullah bin Agil, Agil bin Moehamad bin Agil, Abdurrahman Badjoerber, dan Adullah Bobsaid sebagai commissarissen.

Lebeh djaoeh menoeroet jang berdengoeng, katanja dalam sedikit masa lagi oleh *Avcar* akan di adakan satoe lapangan goena permaenan TENNIS.

Sementara oentoek mengatoer oeroesan permaenan biljart, poen satoe comite jang laen lagi soeda di berdirikan, terdiri dari tt. Agil bin Abdullah bin Agil dan Zien Badjaber.

Sementara boeat oeroesan sinoman jang tempo hari soeda dikabarkan, sekarang lebeh djaoeh bisa di beritakan jang boeat itoe soeda di adakan comite sendiri poela terdiri dari tt. Abdullah Bamazroe dan Abdullah Baradja.

Akan pembelian pekakas dari itoe sinoman, oleh bestuur vereeniging soeda di serahkan pengeroesannja ketangan tt. Hoesin bin Agil dan A. Alhaddad.

Dalam oeroesan sinoman ini dalam vergadering bestuur soeda di poetoes jang setiap lid jang kematian akan di beri oeang hadijah sepoeloe roepijah seketika ija samptukan repotannja.

Selain dari segala jang terseboet, lebeh djaoeh lagi di kalangan Annasher sekarang roepannja ada di gemarkan poela boeat adakan pergerakan baroe goena mengadalkan satoe badan oentoek me-jagani j a a z b a n d. Halmana kalau memang betoel, di tambah lagi dengan moentjoelnja itoe lapangan jang bakal di beken goena permaenan tennis, maka disitoe nanti tentoe Annasher akan madjoe sendiri dengan com-plict mempoenjai segala jang di gemeri oleh kita pemoeda zaman sekarang.

Djangan terserang penjakit bosen sadja, kita dari *Almahdjar* mendo'a moedah-moedahan!

## Kembali tjari moeka. ! !

**Mentaliteitnja Lembaga baroe**

**Logicianja menjimpang dari rail.**

**Bangsa kita di djilat djilat.**

Soerat kabar *Lembaga* dari toean Maskatie di Panggoeng, kembali toelis satoe artikel doa kolom lebeh, sebagai penjaboetan atas artikel *Tjari Moeka* tempo liari.

Tjaranja Lembaga menjamboet; sekali ini tida ija hoendjoekkan kezakelijikan, bantah pendirian kita dengan boekti sebagaimana kita berboeat, tetapi dengan tjara jang rendah, ija soeda berbalik memaki, memaki dengan kata kata jang tida lajaknja di kemoeakkan poela. . . .

Atas pemoepamaan kita temhari jang pers sebagi djoega docter, oleh Lembaga kita di katakan; docter gila. Sedang boeat itoe kijasan jang pembela bangsa sama dengan pendjaga kebon, kata Lembaga; kita pemelihara aja m . . . . Dan . . . . dan . . . . dan, seteroesnja kata kata di pasar ikan semoeanja lantasi di koelak belaka. di sadjikan kapada pematjanja dengan tida sedikitpoen menaroe maloe.

Dengan hoendjoekkan kwaliteitnja jang begini, Lembaga belom merasa tjoekeop lagi, hingga dengan djalan mengaboeci mata pematjanja ija soeda bertinda menoeoeljeoe djalan memitnah, memitnah kita dengan djalan jang sekedji kedjinja poela.

Apa jang tadinja kita katakan, bahwa dalam sikap pergoelan kita ada kenjataan tereserang penjakit soeka menalak, jang mana penjakit itoe dhohir, sebab tertjatat dalam statistiek Gemeente, ibarat bisoel didjidat ija di koelit moeka letaknja. . . . . Sekarang oleh Lembaga pemoepamaan itoe soeda di poeter, di tarik di karang langsoeng di kelearkannja fitnahannja, katakan kita membilang bahwa „bangsa Arab ini ada penoech bisoel di moekanja, atau bangsa Arab sebagai anak anak jang berkoe di s. . . .

Betapa djaoeh maksoed toedjoean toelisan kita tempo hari dengan apa jang ada di kelearkannja ini, itoelah tida perloe kita pandjangan keterangan, karena ketjoecali tjaranja memfitnah ada njata, poen sesoetoe bangsa kita Arab tentoe tida asing lagi, siapa adanja *Almahdjar*, siapa adanja Arab,

siapa adanja Arab, siapa adanja *Almahdjar*. . . . . sehingga dengan mana, njata tjoe ma tjoe ma kalau kita pajah pajah belakan diri boeat menoeolak fitnahannja dari fibak s.k. toean Maskatie ini.

Kita tinggalkan ini dengan satoe senjoeman!

Sekarang tinggal lagi satoe jang perloe kita memberinja penerangan, jaitoe apa jang tadinja kita hoendjoekkan kalau perbaekkan pers semata mata hanya bisa di beken dengan djalan toelisan, zonder mesti pada praetijk. Oleh Lembaga sekarang soeda di katakan jahwar: „Toelisan atau critick itoe ada doa matjam, sedang apa jang di perboeat oleh *Almahdjar* tida mesti begitoe, karena toelisan jang oedjoednja bersifat Abrick, tida bisa di semboemikan dalam Opbouwend. . . .

Oedjar Lembaga di atas, keberanjanja memang haroes di akoei apabila hal itoe di goemakan oleh sesoetoe partij terhadap partij lain, atau sesoetoe bangsa terhadap selain bangsanja. Tetapi satoe critick terhadap badansendi-ri, semata mata tida bisa di bilang seperti apa jang Lembaga katakan. . . .

Halmana bisa di foendjoek lebeh djaoeh „keterangannja, manakala Lembaga soeka perhatikan, bagaimana pers boemi-poetra terkadang membahasakan diri dengan djoeoekkan „Inlander Poen dalam s.s. kabar „Tionghoa atjap kali di seboet perkataan „tjina tjina“ padahal toean toean journalisten dari fibak kedoea golongan tadi masing masing lebeh soeka di seboet „Indonesier“ atau „Tionghoa“.

Lebeh djaoeh lagi kalau kita maoc toeroeti faham dari toean Maskatie di Panggoeng ini, rasa rasanja tida sesoetoe dari pada kerlejelekan jang melekat di djidat kita itoe boleh di boeka. . . . . Karena sekiranja isock kita toelis, katakan; bangsa kita moendoer, kemoedian di pers locaran lantasi ada kabaran, katakan Menoeoer *Almahdjar* bahwa bangsa Arab moendoer. Disitoe boekan tida satoe sebab bagi Lembaga jang berhaloan seperti telah di njata itoe, akan membeken hasoetan bebrapa kolom lagi, dengan maksoed maoc tjari moeka pala bangsa kita, katakan: Lihatlah wahai poetra Hadramaut! Ini dia peranoe. . . . . katakan kanoec orang moendoer. . . . . apa itoe

tida mendjelekan seboetan namamoe. . . . . dan . . . . dan . . . . . seteroesnja nina bobok lantasi di tarik.

Dengan keterangan di atas, rasanja telah tjoekeop boeat mengoendjoek jang receipt Lembaga itoe semata mata tida pada tempatnja.

Sekianlah ketrangan kita tentangan mana jang perloe. . . . . Sedang boeat itoe segala roesakan. . . . . segala olok-olokan. . . . . segala kata kata rendah. . . . . jang antaranja ada jang berboec persoon poen, boeat redacteur kita, maka semoeanja itoe dalam qanoes *Almahdjar* tida ada djawabnja.

### Kida dengan Bintang Timoer.

Toelisan kita dalam rubriek „Stop“ boelan jang laloe, tentangan kata kata Koloniale politiek dari toean Dr. A. Rivai jang tadinja kita doega ada di lagakan seperti laga' lagoenja bangsa Arab totok, sekarang oleh toean Parada dalam soera pers Bintang Timoernja kita soeda di berlekapatikan, bahasa menoeoer perasannja, perkataan itoe tida meniroe perkataan melajoe Arab totok, sebab bangsa kita tida mengenal koloniale politiek, tetapi kapada orang Europa totok djoea jang toean Dr. A. Rivai maksoedkan dengan stilnja itoe.

Dengan tida menantikan lebeh djaoeh keterangan dari Locarno, soekalah kita menerima akan keterangan dari toean Parada ini, dimana kalau memangnja betoel, njata jang kita soeda tersalah raba dalam pada menjatakan apa jang ada kita maksoedkan dengan oerajan kita tempo hari.

Sekiranja boleh di bilang jang di sana ada „sedikit salah mengerti“ tadinja, maka dengan girang kita bisa njatakan, jang itoe „sedikit salah mengerti“ sama sekali sekarang soeda mendjadi hilang. Poen boeat memoeoetoeskan kalam, pasti soedjoeng ramboetpoen toean Dr. Rivai sebenanjanja tida patoet menerima sesoetoe penjeselan dari pada kita.

### Profeet. Boekan Frofeet.

Dalam kepala artikel peroendingan kita dengan De Koerier di lembar pertama, perkataan „profeet di toelis dengan „frofeet itoe ada kesalahan correctie. Poen selain terseboet ada poela kedapatan bebrapa kesalahan ketjil jang lain lagi di banjak tempat.

Boeat itoe Corrector kita ha toerkan ma'at pematja, dan lebeh koerang minta di maloe mi, karena ini boelan poeasa katanja Perotnja selaloe berkerontjongan. . . . .

### Mahasinul Achlack Ambon.

Dari Amboina toean Moehamad Amoedi memberitaken pada kita dengan perantara'an sepoe-tjoek telegram jang mesdjid Arab di sana sekarang telah di boeka pintoenja oleh Vereeniging Mahasinul-Achlack.

Dengan begitoe djadi bebrapa hagi laha vereeniging terseboet,

## ADA ADA SADJA.

Bestuurs Arrabitah Soerabaja males.

Dalam sikap anggauta badan Arrabitah Soerabaja kedengarannja banjak sekali orang mengomel, katakan bestuurs tjabang Soerabaja terdiri dari orang orang jang malas malas belaka.

Kalau ada vergadering bestuurs, maka begitoealah. Satoe Soeal jang aken di bitjaraken tida akan bisa poetoes poetoes sebeloem mengambil tempo sampai poelohan minggoe.

Sebabnja ini ijalah. . . . . ini malam oepamanja di beken oendingan boeat vergadering, maka pada malam itoe tida jang datang ketjoecali satoe doea. Satoe ke desa, satoe ke loear kota, satoenja lagi setaoe kemana. . . .

Vergadering di oendoerkan, bisoeknja begitoe djoega, poen loesanja tida loepoet, sedang sampai kapan baroe bisa berkoempoe itoe toean toean jang di benoimd djadi bestuurs, itoelah sesoedah poelohan minggoe sadja baroenja bisa. . . .

Tetapi kalau soeda berkoempoe nanti, sesoedah memakan itoe tempo jang boekan maen, disitoe masih ada tetapinja lagi.

Si Asan oepamanja di poetoes oleh vergadering boeat kerdjakan sesoetoe perkara, jang enteng sadja baginja, maka nanti oleh si Asan poetoesan tadi di toelak dengan alasan, ta' bisa kerdjakan, sebab repot banjak kerdja katanja. . . .

Vergadering di toenda lagi sampai bebrapa lama, dan begitoealah kalau ada lempa koernia toehan menoeoerkan lailatulqadar hingga itoe bestuurs bisa berkoempoe separoehnja, disitoe di adakan pilihan baroe lagi. . . . . jang mana kalau djatoeh pada si Oesin oepamanja, maka inipoen menolak poela dengan alasan begini begitoe. . . . dan . . . dan . . . dan, seteroesnja sampai bebrapa dozijn orang, semoeanja maen toelak toelakan sadja, Dengan begitoe tida habisnja, en pekardjan hilang di djalan.

System jang baek di kemoeakkan disini ijalah, boeat di masa datang djangan banjak banjak bestuurs, Toeh 5-6 orang soeda tjoekeop. Dengan begitoe kalau separoehnja jang hadlir, vergadering soeda boleh di boeka. . . . . Sedang boeat itoe bestuur bestuur jang malas, jang kedoedoekannja tjoe ma seperti ka j o e, kira kira kalau di rasa soeda tida koeasa mendjabat kewadjibannja, baeklah kewadjiban tadi di letakkan, Toeh di kiri kanan masih banjak orang.

Itoe sadja. . . .

En. . . . . Ada ada sadja;

SAJA INI.

## DE CONCURREN!

Handel in Chemicalien en Degerijen

SONGOJOEDAN.



Djoewal segala obat obat, Eau, de Cologne, Minyak, minyak wangi, minyak-minyak boewat stroop.

Dengan harga jang paling moerah.

# Soerat-soerat dari Hadramaut.

(Oleh special Correspondent kita di Hadramaut.)

Almahdjar di Hadramaut.

Girang hati kita, ijaa girang sekali, setelah kita Arab peranakan Indonesia yang sama berada di tanah lelohoer ini, mendapat koerdjoengan ini *Almahdjar*.

Kegirangan kita itoe, sesoenggoehnja boekan satoe perkara yang baroes di herankan lagi bila di ingat begaimana rindoe kita yang soeda bertahoen tahoen di sini boeat bertoekekarkan pikiran dengan saudara saudara yang sama berada di tanah Almahdjar.

Sebab itoe ta' heran, seketika kita yang disini mendapat koerdjoengan ini *Almahdjar*, maka dengan kegoembira'an yang boekan maen, oleh kita soeda di samboet. Samboetan mana dari sangat goembira djoea apaknja, hingga seloeroeh pemoeda pemoeda kita yang di sini, sekarang tida laen yang di pertjakapannja daripada kandoengan isi soerat kabar kita ini sadja, pertjakapan yang mana saja djoempai boekan di negri Inaat yang ada saja tinggal ini sendiri, tida, tetapi selandjoetnja di seloeroeh negri negri Siwoon, Terim, Demoen, Madoedeh, Sjihir, Geidoen, dan Do'an. semoeanja itoe saudara saudara kita yang sama berasal dari Indonesia kelihatanja amat berbesar hati poela, mendjadikan Almahdjar ini sebagai pertjakapan hari harinja. (Topic of the day.)

Pendek kata dengan perantaraan Almahdjar, kita yang disini dengan langsoeng akan bisa selaloe berhoebtoengan dengan saudara saudara di tanah Almahdjar.

Berhoebtoeng dengan ini, boeat selandjoetnja saja telah menerima dengan sepoeloe djari akan lamaran redacteur kita t. Hoesin Bafagieh yang telah soedi mengangakat diri saja sebagai correspondent dari *Almahdjar* kita ini boeat di seloeroeh djadjahan tanah Hadramaut.

Dan sebagai pendahoeloelan, moela pertama saja tjoeama akan tjeritakan apa yang dahoeloe di lihat oleh kita yang mendatar, dari Indonesia ke sini.

Pemandangan kota Moekalla.

Sebeloem 2-3 djam orang masoek ke pelaboehan kota tersebut; olehnja soeda bisa di lihat akan boekit boekitnja yang poetih dan kekoeningan itoe dari atas deck kapal, dan begitoelah dari sedikit ke sedikit kota itoe tampak kelihatan dengan djelasanja.

Letaknja kota Moekalla itoe adalah di bawa kaki satoe boekit yang tida begitoe tinggi. Disitoe ada terdiri kira kira 500 boeah roemah. Pendoeoeknja beragama islam, tetapi berlainan bangsa, yang terbanjak ijalah bangsa kita Arab. Sedang selainnja itoe bangsa Somal poen banjak poela, jaitoe satoe bangsa berasal dari negri Berbera [Britsch Somali-

land Africa) Ketjoeali mereka ada poela bangsa Britsch India.

Roemah roemahnja bertingkat tingkat. Modelnja kebanjakan pesagi ampat dengan memakai banjak tjendela. Straat straatnja banjak yang sempit, 3 meter itoe soeda besar.

Kendar'annja tida lain dari-pada oenta, koeda dan keledai, Auto mobil tida lebeh dari 5-6 bidji sadja, yang mana semoeanja dari merk "Ford" Pemerintah disini ada di koeasai oleh Alge'etie.

Economie dan keradjinan.

Patsal economie, seperti toko toko yang berdagangkan tjita tjita, kaen kaen, dan saroeng saroeng, semoeanja ada di tangan bangsa Britsch India pada oemoemnja, Akan bangsa kita, tjoeama tentang keradjinan toekang menoeakang sadja yang di pegangnja, jaitoe seperti pekerdja'an: toekang besi, toekang kajoe, toekang batoe, toekang mas, toekang membeken barang tadjam, seperti sendjata, pisau pedang, dan sebagainya.

Kepandeanja ini semoea toekang toekang sebenarnja tida kala dengan toekang toekang di Indonesia, tjoeama sadja sajang, mereka masih memegang atoeran koeno, tida mempoenjai pekakas yang modern.

Ikan laet keliwat banjak.

Begitoe djoea patsal menangkap ikan yang banjak sekali di pantai sini, semoeanja itoe bangsa Arab djoea yang menangkapnja.

Disini patsal ikan laet toleh dibilaug paling djempol, djika di lihat dari pendapatannja.

Sekali peristiwa pada soeatoe malam saja perna mengikoet salah saorang penangkep ikan disini pergi mendjala di pantai laoetan dengan menoeumpang seboeah sampan ketjil, lebar satoe meter dan doea setengah meter pandjangnja. Djam 7 saja moelai bertoeolak dari pantai dan begitoelah beloem 2 djam sampan saja soeda penoeh dengan pelbagai matjam ikan, dari yang ketjil hingga yang sebesar besarnja. Soeda itoe saja laloe kembali toelak balik dari pantai ke tengah laet mengikoet itoe penangkep ikan yang mana sekira pada djam 12 malam, saja soeda lima kali toelak balik dengan mengangkoet penoeh ikan di sampan pada setiap kalinja.

Dalam pada membawa hasil ikan yang sebanjak itoe, sampan saja tida pergi bertoeolak djaoeh dari pantai malah tjoeama kira kira dari 100 sampai 300 M. sadja djaoehnja.

Sesampainja saja di pantai, saja periksa pendapatannja mendjala tadi. Saja dapeti antara ikan yang sebanjak itoe, boekan sedikit poela banjaknja ikan ikan yang di Indonesia orang djoeal di dalam kaleng, jaitoe seperti Sardent, Salmon dan sebagainya

Kalau maatschappij ikan dibangoenkan.

Pembatja boleh mengerti sendiri berapa besar keoentoengan yang bakal di hasilkan, sekiranja kita bisa perniagakan itoe ikan ikan di lain lain negri. Selagi dalam sedikit tempo kita bisa koempoelkan sampai begitoe banjak ikan, maka alangkah besar keoentoengan yang akan di dapat sekiranja bangsa kita soeka adakan satoe maatschappij meloeloe boeat penangkep ikan, seperti apa yang soeda di perboeat oleh bangsa Japan di Indonesia dan di laoetan pesisir tanah Koesland semasa doeloe.

Kalau orang Japan soeda bisa keloearkan dari laoetan negri Roes sadja sedjoemlah 125 djoeta roepiah dalam masa bebrapa tahoen, kenapa kita tida tjoba dapatkan ini djoemlah oelang dari laoetan tanah aer kita sendiri?

Toeh, sama sama orangnja, Sitoe timoer sinipoen djoea.....!!!

Oewang yang sebanjak itoe boekan ketjil djoemlahnja, Begaimana baeknja djika bangsa kita bisa dapatkan bebrapa percent sadja daripada itoe? Pasti boekan ketjil artinja terhadap kema'moeran kita poenja tanah lelohoer yang keada'annja sekarang seperti apa yang kita sama mema'ioemi itoe.

Sedang dari warnanja ikan, baek dari yang besar-besar, kita rasa tida kala banjaknja dari yang ketjil-ketjil. Hal yang sedemikian ini bisa di boektikan apabila kita sedang bertamasja ke pantai di waktoe soere, di mana kita bisa persaksikan dengan terangnja begaimana itoe ikan yang besar besar yang orang disini namakan "Hloot" bermaen-maen di dekat pantai.

Besarnja ini matjam ikan dari 2 sampai 10 meter pandjangnja, sedang lebarnja poen tida koerang dari satoe setengah meter pada oemoemnja.

Salah seorang penangkap ikan disini perna bertjerita kepada saja, bahwa terkadang kadang bisa di dapatkan ikan yang lebeh besar dari pada yang saja lihat sendiri itoe.

Apa ini boekan satoe hasil yang keliwat bagoes boeat di beken soember penghasilan sekiranja disini oleh bangsa kita di beken satoe maatschappij oentoek itoe? tentoe tida bisa di sangkal lagi kebenarannja, Boekan?

ABDURRAHMAN ALHAMID.  
Emaat (Hadramaut)  
Jan: 1929.

## Dari Palembang.

(Oleh pembantoe kita A. B. A.)  
Perajaan di gedong Al Ihsan school.

Pada permela'an boelan yang laloe dibalaman gedong Al Ihsan school telah diadaken perajahan peroeoetep sekolah berserta sedikit pertoeondjoekan tentang peladjaran moerid moerid dari kedoea belah fibak lelaki dan prampoelan.

Dalem perajaan ini telah berbitjara banjak sprekers. diantarjanja ada toean Bratanata

Hoofdreacteur *Pertja Selatan* dan bebrapa orang bestuur dari Al-Ihsan dan ledennja. poen djoea toeroet berbitjara toean Abdullah goeice sekolah Gouvernment.

Ringkesan semoea pidatoe, membangoenkan perasa'an islam, menjoeroeh oemmat - oemmat islam menjoekoeng sekolah islam minta soepaja sekalian yang hadir soeka membesarkan sekolah Al-Ihsan, karena sekolah itoe gedongnja beloem sampoerna dan beloem teratoer bener.

Kaem toeah bangsa Arab ada sanget di seseli oleh bestuur Al-Ihsan, sehingga dengan tadjam tadjam mereka di critiek di hadapan ramai.

Isoek harinja ini perajaan di boeka lagi, ijalah oentoek membagikan hadiah kepada moerid moerid sekolah sekalian dengan tida yang terketjoeali seperti biasanja di tahoen tahoen yang soedah. Dalam ini perajaan ada di hadliri oleh banjak moerid moerid perampoean dari sekolah Gouvernment berserta dengan goeroe goeroenja. Satoe antara goeroe perampoean terseboet, ijalah njonja Mahridar telah berpidatoe tentang kepentingan kaem isteri terhadap peladjaran dan lain lainnja dari pada kemoedjoengan yang baroes di toentoet oleh kaem perampoean.

Ini perajaan ada di ramaikan djoea dengan tamboer dan trompet, tetapi yang memoekoelnja boekan terdiri dari moerid moerid sekolahnja Al-Ihsan sendiri seperti apa yang ada di hoendjoekkan di Arabieschool, tetapi disini ada di sewa dari toekang muziek.

Penonton banjak yang membilangsaja.

## Redacteur s k. Assomil ditjari politie. ....

Menoeroet boeninja sepoetjoe soerat persoon dari pembantoe kita Al-Ihsan di Betawi ada ditoeoerken, yang oleh bebrapa banjak bangsa kita di sana kini sedang ada di adoekan pada politie akan perboeatan dari itoe soerat kabar agar agar yang bernama *Assomil* berhoebtoeng dengan tida tahannja mereka menghadepi segala oesikan yang diatoer dengan itoe tjara yang serendah rendahnja.

Sesoedah segala oeroesan prive dari sasoeatoe familie yang baek-baek ditjemarken. Assomil belon merasa tjoeoep lagi, hingga oeroesan kasoer bantalnja orang dibongkar bongkarnja poela . . . maka orang laloe mengadoe pada politie goena membatasi ija poenja perboeatan yang seasta itoe.

Siapa adanja itoe orang yang djadi redacteur dari itoe soerat ma kian, itoeleh oleh politie sekarang sedang di ditjari.

## CORRESPONDENTIE

Toean "H.S. Alkaff" Palembang. Toean poenja karangan lantaran ditoealis balak balik di satoe kertas. tida kita bisa moetaken Ma'afiah.

Toean "H.M.H." Singapore Toean poenja perminta'an, menjessel kita tida bisa loeloesken.